



Andantino  $\text{♩} = 72$

*legg.*

*p*

*ff* Qu.

*pp*

Viol.

JADWIGA (HEDWIG)

103

*p*

*mf*

*pizz.*

Legni Qu.

Biegnie stuchać w la-sy wknije  
*Wisst Du, was die Wurzeln rau-nen,*

*♩ = 88*

J. Hed.

dziewcę gdy-by kwiat, z kłó-rej stro-ny wiatr po-wie-je,  
*blas-ses Mäg-de - lein, was der Wind mit set - nen Lau-nen*

*p*

*et.*

Viol.  
 Ve.  
 Ve.

J. Hed.

*Più mosso*  $\text{♩} = 92$

z tej przybędzie swat, z kłó-rej stro - ry drzew ko-ro - ry  
*will im Kümmer - lein? Will Dir in dem Wip - fel - nei - gen,*

104

Viol.  
 Ve.  
 Ve.

J. Hed.

skło - ną list-ki swe, z tej za swa - tem na - rze-czo-ny wkrót-ce zja - wi się,  
*wann im Wald er weht, hin den Weg zum Dorf - lein zei-gen, wo Dein Lieb-ster geht,*

J. Hed.

z tej za swatem wraz wkrót - ce zja - wi się, na - rze - czo - ny, na - rze - czo - ny  
 hin zum Dorf den Weg, wo Dein Liebster geht, will zum Dorf den Weg Dir zel - gen,

Cl. *sf*  
*f*  
 Fig.

J. Hed.

wkrótce zja - wi się, wkrótce zja - wi się!  
 wo Dein Lieb - ster geht, wo Dein Liebster geht!

Vni. *pp*  
 Vc. *pp*  
 105 *f* Tutti

Ob. Vni. *pp*  
 Cl. *pp*  
 Vc. *pp*  
 Vni. *p legg.*

J. Hed.

*p* Tempo I.  
 Sto - i dziewcę nad strumieniem, wie - rzy w wróždy cud,  
 Steht das Mägdlein an der Quelle, blickt gar tief hin - ein,

Fl. *pp*  
 Cl. *p*  
 Qu.

106

J. Hed.

*Più mosso*  
 drobna nóżka z ser - ca drzeniem ma - ci kryształ wód.  
 trübt des Wassers kla - re Hei - le mit dem Fisse - lein.

Cl. *p*  
 Viol. *p*  
 Qu.

107

J.  
Hed.

Czy-ja po - stać w męt - nej fa - li uj - rzy wehili tej, ten z pewnoś - cią wrok najda - lej  
 Wes - sen Bild im dünk - len Grün - de sie - du - bet er - schaut, ihm ge - hört sie an zur Stunde

J.  
Hed.

bę - dzie me - żem jej, ten z pewnością wrok bę - dzie me - żem jej,  
 als ge - trau - te Braut, ihm ge - hört sie an als ge - trau - te Braut,

J.  
Hed.

ten z pewnością w rok naj - da - lej bę - dzie me - żem jej, bę - dzie me - żem jej,  
 ihm ge - hört sie an zur Stun - de als ge - trau - te Braut, als ge - trau - te Braut.

108

Vni.  
Vie.

Cl.  
Fag.

Vc.

*fp* *pp* *f Tutti*

Ob. Vni.

*fp* Cl.  
Vie.

Vc.

Vni.

Fl.

*p legg.* *pp*

## Allegro ♩ = 112

J. Hed.

Cze- muż we mnie tak-że trwoga przed wróżba - mi tkwi? Wiem, że przyszłość w ruku  
Wie wird das O - ra - kel en-den? Was bedrückt Fl. Cl. mich so? Al - les liegt in Gut - tes

*fp Qu.* *sf*

J. Hed.

Bo-ga, jednak ser - ce drży! Mo-że grzech, mo-że grzech, kto pra-wo roś - ci  
Händen, dessen bin ich froh. A-ber ach, a-ber ach, die ar - me See - le

109 Fl. Ob. Cl. Cor.

J. Hed.

*cresc.* *Poco più lento*

czytać z kart, czytać z kart, — ta-jemnych kart. Lecz nie-winnej cie-ka-  
hat vor Neugier, hat vor Neu - - gier kel-ne Ruh. Lie - ber Gott, wenn ich auch

*cresc.* *sf*

J. Hed.

*an cora più lento pp*

woś - ci Bóg przeba - czy żart, tak, nie-winnej cie-ka - woś - ci Bóg przeba - czy  
feh - le, drück'eln Au - ge zu, lie - ber Gott, wenn ich auch feh - le, drück'eln Au - ge

*fp Qu.* *pp*

J. Hed.

*Allegro*

żart,  
zul

Vni. *f*